

B Yi Yf'K]bX'Ui Z'GWX U`_Y. 'GhYd\Ub @cVci Å'k]fX'Hcfk Ufh!HfU]bYf

GWX U`_Y`\$('VY[fØ» h'GhYd\Ub'@cVci Å'U`g`bYi Yb'Hcfk Ufh!
HfU]bYfž'XYf'ZØf'XYb'G\$('Y]bY'5i gbU\ a Y'[Ya UWXh'\Uh"

8]Y'F ØW__Y\ f'j cb'GhYd\Ub'@cVci Å'ni 'Y]bYa 'XYi hgWXYb
: i » VU`j YfY]b'nY][h'b]WKh'bi f'gY]bY'dYfgØb`]WXY
? Uff]YfYYbhk]W_i b[ž'gcbXYfb'[]Vh'Ui W'5b`Ugg'ni 'Y]bYf'VfY]hYfYb
8]g_i gg]cb'ØVYf'X]Y'J YfÅbXYfi b[Yb']bbYf\U'V'XYg'J YfY]bg
GWX U`_Y`\$('i bX'ja 'XYi hgWXYb': i » VU``]bg[YgUa h"

B Yi Yf'K]bX'VY]'GWX U`_Y`\$(

æ 'ž b]'&\$\$('k i fXY'GhYd\Ub'@cVci Å'U`g`bYi Yf'Hcfk UfhfU]bYf
j cb'GWX U`_Y`\$('VY_Ubbh'[Y[YVYb"Ni j cf'\UhhY'XYf'(&!Å\ f][Y]b
A Ufc__c'VY]'F U'U'7UgUV'UbWU[YUfVY]hYhž'k c'Yf'g]W'YVYbZU`g
i a'X]Y'Hcf\ØhYf'_Øa a YfhY"8]YgY'F ØW__Y\ f'bUW'8Yi hgW'UbX
]gh'VYa Yf_Ybgk Yfhž'XU'@cVci Å'Ub[]Vhž'XUgg'Yf'ZØf'_Y]bYb
UbXYfYb'J YfY]b'Y]bYb'gc'WXYb'GWX f]hh[Ya UWXh'\ÅhhY"9f'Vf]b[h
XUa]h'b]WKh'bi f'9fZU\fi b['a]hž'gcbXYfb'Ui W'Y]bY'Zf]gWXY
DYfgdY_h]j Y"

9]b'F ØW_V`]W_ 'Ui Z'gY]bY'? Uff]YfY

6Yj cf'Yf'bUW' A Ufc__c'k YWgY'hYž'k Uf'@cVci Å'j cb'&\$%) 'V]g
&\$&' 'VY]'9]bhfUWKh': fUb_Z fh_U_h]j ž'k c'Yf'ja 'BUWk i W'gVYfY]W
i bX'VY]'XYf'I &' hfU]b]YfhY"8]Y'9bhgWXY]Xi b['ZØf'GWX U`_Y`\$(
VYXYi hYh'ZØf']\b'Y]bY'F ØW__Y\ f'ni 'gY]bYb'K i fnY'b'ja 'XYi hgWXYb
: i » VU`ž'XcW'XYf'GWX f]hh'\Uh'Ui W'Y]bYb'Ya ch]cbU'Yb
<]bhYf[fi bX"@cVci Å'gdFUW'VY]'gY]bYf'J cfghY''i b['XUj cbž'k]Y
gY\ f'Yf'j cb'XYf'I bhYfghØhni b['XYf': Ubg'VYY]bXfi W_h'k Uf'i bX

XUgg'X]YgY'ZØf'\b'Y]bYb'k]W[h[Yb'5bgdcfb'XUfghY''h"

GWX U`_Y`\$ ('i bX`X]Y`BYi Ui gf]Wx hi b [

8Yf'K YW'gY`j cb'@Vci Å']gh'HY]'Y]bYf'i a ZUggYbXYfYb
I a ghfi _hi f]Yfi b['XYg'HfU]bYfhYUa g'VY]'GWX U`_Y`\$ ("BYVYb
@Vci Å`_Y\fh'Ui W`9I !DfcZ]'G]XbYm'GUa `ni fØW`ni a `J YfY]b"
8]YgY`J YfÅbXYfi b[Yb'g]bX`k YgYbh]Wx`ZØf'XYb`J YfY]bž'XYf'bUW
XYf'j Yf[Ub[YbYb'GU]gcb`]b'XYf'nk Y]hYb`@[U`U[]YfYb`a i gg"
Æg[YgUa h[UV`Yg'Ub'XYf'GY]hYb`]b]Y`XfY]'BYi ni [Åb[Y'i bX`ZØbZ
5V[Åb[Yž'XUfi bhYf'X]Y`?'i V!@Y[YbXY'; YfU`X`5gUa cU\"

8]Y`6YXYi hi b[`ZØf`X]Y` : Ubg`i bX`X]Y
; Ya Y]bgWx UZh

8]Y`F ØW`_Y`f`Y]bYg'gc`YfZU`fYbXYb'HfU]bYfg`k]Y`@Vci Å`_ØbbHY
ZØf`X]Y`GWX U`_Yf`5b`Åb[Yf'j cb[fc»Yf`6YXYi hi b[`gY]b"K Å`fYbX
XYf` GWX U`_Y!HU[`]\b`a]h`6Y[Y]ghYfi b[`Ya dZ]b[ž`Åi »YfhY`Yf
gY]bY`Ni j Yfg]Wx hž'XUgg`X]Y`I bhYfghØhni b[`XYf` : Ubg`Y]bYb
YbhgWx Y]XYbXYb`I bhYfgWx]YX`ja `J Yf`Ui Z'XYf`bYi Yb`GU]gcb
a UWxYb`_Ubb"@Vci Å']gh'ZYgh'XUj cb'ØVYfnYi [hž'XUgg'Yf`a]h'XYa
HfU]bYfhYUa `i bX`XYf`bYi Yb`A UbbgWx UZhj]Y`YffY]Wx Yb`_Ubb"

9]b`bYi Yg`? Ud]hY``ZØf`GWX U`_Y`\$ (

5a ``"5i [i gh'&\$\$('YfØZbYh'GWX U`_Y`\$ ('X]Y`Nk Y]h][U!GU]gcb`a]h
Y]bYa `<Y]a gd]Y``[Y[Yb`9]bhfUWx h'6fUi bgWx k Y][" : Øf`GhY d\ Ub
@Vci Å`i bX`gY]b`HfU]bYfhYUa `VY[]bbh'XUbb`X]Y`Yfbgh\UZhY`D\ UgYž
]b'XYf'g]Wx`nY][Yb`k]fXž`cV`X]Y`ghfUhY[]gWx Yb`J YfÅbXYfi b[Yb`i bX
X]Y`Ya ch]cbU`Y`J YfV]bXi b[`ni `XYb` : Ubg` : fØWx hY`hfU[Yb`"8]Y
_ca a YbXY`GU]gcb`k]fX`Y]b`YbhgWx Y]XYbXYg`? Ud]hY``ZØf`XYb
J YfY]b`XUfghY``Ybž']b`XYa `X]Y`BYi Ui gf]Wx hi b[`i bhYf`XYf` : Ø\fi b[
Y]bYg`YfZU`fYbYb'HfU]bYfg`k]Y`@Vci Å`Ui Z'XYa `DfØZghUbX`ghY`\h"

· · B 5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY